

N. 90 — 3196

**19 OKTOBER 1990.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit betreffende de controle en de analyse van de grondstoffen die worden gebruikt in officinale of magistrale bereidingen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 25 maart 1984 op de geneesmiddelen, inzonderheid op artikel 1bis, § 1, 2<sup>e</sup> en op artikel 2, vierde lid, ingevoegd bij de wet van 21 juni 1983;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 mei 1990 betreffende de controle en de analyse van de grondstoffen die worden gebruikt in officinale of magistrale bereidingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 oktober 1990 houdende goedkeuring van de tweede aanvulling op de Belgische farmacopoea, zesde uitgave;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd door de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gerechtvaardigd doordat het belangrijk is zo vlug mogelijk aan de apotheker bijkomende middelen ter beschikking te stellen die hem toelaten over te gaan tot de analyses die hem opgelegd zijn in toepassing van het koninklijk besluit van 17 mei 1990 betreffende de controle en de analyse van de grondstoffen die worden gebruikt in officinale of magistrale bereidingen.

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en van Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 3, § 2, tweede lid, lijn 5 van het koninklijk besluit van 17 mei 1990 betreffende de controle en de analyse van de grondstoffen die worden gebruikt in officinale of magistrale bereidingen, dient in de Franse tekst gelezen te worden « et jointe... ».

**Art. 2.** Artikel 3, § 3 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 3. Wanneer de grondstoffen hem worden geleverd in verpakkingen met onschendbare sluiting, voorzien van de inlichtingen bedoeld in artikel 8, 5<sup>e</sup>, door een leverancier die beantwoordt aan de voorwaarden verder in dit besluit bepaald, mag de officina-apotheker zich er toe beperken de identiteit ervan na te gaan met gebruikmaking van de reacties beschreven in de Europese Farmacopoea, de Belgische Farmacopoea of in de bij koninklijk besluit goedgekeurde steekkaarten voor identificatie van geneesmiddelen, of, bij gebreke, in de andere documenten genoemd onder § 2 van artikel 3. »

**Art. 3.** Artikel 3, § 4 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling .

« § 4. De officina-apotheker mag de controle van de kwaliteit van de grondstoffen die niet overeenkomen met de bepalingen van § 3, toevertrouwen aan de laboratoria erkend voor de analyse van geneesmiddelen. »

**Art. 4.** In artikel 8, 1<sup>e</sup>, lijn 3 van hetzelfde besluit dient men in de Franse tekst te lezen « recourir » en niet « recouvrir ».

**Art. 5.** In artikel 8, 2<sup>e</sup>, lijn 3 van hetzelfde besluit wordt in de Nederlandse tekst het woord « invoeren » vervangen door « ingevoerde stoffen ».

**Art. 6.** In artikel 8, 5<sup>e</sup>, d) van hetzelfde besluit wordt in de Nederlandse tekst het woord « bewaringsvoorschrift » vervangen door « bewaringsvoorwaarden ».

**Art. 7.** In artikel 11, lijn 5 van hetzelfde besluit dient men in de Nederlandse tekst te lezen « vóór dit besluit » en niet « van dit besluit ».

**Art. 8.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

F. 90 — 3196

**19 OCTOBER 1990.** — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 17 mai 1990 relatif au contrôle et à l'analyse des matières premières utilisées dans les préparations officinales ou magistrales

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 25 mars 1984 sur les médicaments, notamment l'article 1er bis, § 1er, 2<sup>e</sup> et l'article 2, alinéa 4, insérés par la loi du 21 juin 1983;

Vu l'arrêté royal du 17 mai 1990 relatif au contrôle et à l'analyse des matières premières utilisées dans les préparations officinales ou magistrales;

Vu l'arrêté royal du 19 octobre 1990 approuvant le deuxième mise à jour de la pharmacopée belge, sixième édition;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois du 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence motivée par le fait qu'il importe de fournir d'urgence au pharmacien des moyens supplémentaires lui permettant de procéder aux analyses qui lui incombent en vertu de l'arrêté royal du 17 mai 1990 relatif au contrôle et à l'analyse des matières premières utilisées dans les préparations officinales ou magistrales;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** A l'article 3, § 2, alinéa 2, ligne 5 de l'arrêté royal du 17 mai 1990 relatif au contrôle et à l'analyse des matières premières utilisées dans les préparations officinales ou magistrales, dans le texte français, il y a lieu de lire « et jointe... ».

**Art. 2.** L'article 3, § 3 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« § 3. Lorsque les matières premières lui sont fournies, sous récipient à fermeture inviolable, munie des informations prévues à l'article 8, 5<sup>e</sup>, par un fournisseur répondant aux conditions fixées ci-après par le présent arrêté, le pharmacien d'officine peut se limiter à la vérification de l'identité en utilisant les réactions décrites dans la Pharmacopée européenne ou dans la Pharmacopée belge ou dans les fiches de vérification d'identité des médicaments en officine approuvées par arrêté royal, ou à défaut dans les autres documents cités au § 2 de l'article 3. »

**Art. 3.** L'article 3, § 4 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« § 4. Le pharmacien d'officine peut confier, sous sa responsabilité, le contrôle de qualité des matières premières non conformes aux dispositions du § 3 à des laboratoires agréés pour l'analyse des médicaments. »

**Art. 4.** A l'article 8, 1<sup>e</sup>, ligne 3 du même arrêté dans le texte français, il y a lieu de lire « recourir » et non « recouvrir ».

**Art. 5.** A l'article 8, 2<sup>e</sup>, ligne 3 du même arrêté dans le texte néerlandais, le mot « invoeren » est remplacé par « ingevoerde stoffen ».

**Art. 6.** A l'article 8, 5<sup>e</sup>, d) du même arrêté dans le texte néerlandais, le mot « bewaringsvoorschrifte » est remplacé par « bewaringsvoorwaarden ».

**Art. 7.** A l'article 11, ligne 5 du même arrêté dans le texte néerlandais, il faut lire « vóór dit besluit » et non pas « van dit besluit ».

**Art. 8.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 9. Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid zijn belast, ieder wat hem betreft, met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 oktober 1990.

### BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,  
PH. BUSQUIN

De Staatssecretaris voor Volksgezondheid,  
R. DELIZÉE

Art. 9. Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 octobre 1990.

### BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,  
PH. BUSQUIN

Le Secrétaire d'Etat à la Santé publique,  
R. DELIZÉE

### MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

N. 90 — 3197

**10 DECEMBER 1990.** — Kominklijk besluit betreffende het verlenen van de titel van geïnterneerde-verzetsstrijsier aan de Belgische krijgsgevangenen 1940-1945

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het decreet van 3-22 augustus 1790 « concernant les pensions, gratifications et autres récompenses nationales », inzonderheid op artikel 4 van titel I;

Gelet op de wet van 18 augustus 1947 houdende regeling van het statuut der krijgsgevangenen van 1940-1945;

Overwegende dat de Belgische krijgsgevangenen die, uit hoofde van een vaderlandsliedende daad, in een Duits strafkamp werden geïnterneerd in het bijzonder dienen geëerd te worden;

Overwegende dat het aangewezen is om aan deze personen een morele steun te verlenen en hun bijzondere verdiensten op statutaire wijze te erkennen;

Overwegende dat het toe kennen van dit statuut geen financiële weerslag mag teweegbrengen, van welke aard ook, heden of in de toekomst;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Landsverdediging, Onze Minister van Pensioenen en Onze Staatssecretaris voor Middenstand en voor de Oorlogsslachtoffers en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Dit besluit is van toepassing op de personen onderworpen aan de wet van 18 augustus 1947 houdende regeling van het statuut der krijgsgevangenen 1940-1945 en die, uit hoofde van een vaderlandsliedende daad ten minste drie maanden geïnterneerd werden in één of meer van de hiernavermelde strafkampen :

- 1º Stalag 325, te Rawa-Ruska en Lemberg (Lwow);
- 2º Stalag 369, te Koberzijn;
- 3º Stalag XVIII C (Bloc 317 - Noord kamp), te Markt-Pongau;
- 4º Strafkamp, te Landeck;
- 5º Oflag X C, te Lübeck;
- 6º Oflag IV C, te Colditz;
- 7º Stalag XX B, te Graudens (vesting);
- 8º Strafkommando van Stalag VIII C, te Bleckhammer-Heydebreck-Erenforst;
- 9º Speciale militaire gevangenis van Stalag IV D, te Torgau « Forst Zinna » (bijnaam Muna);
- 10º Strafblok B van Stalag VIII C, te Sagan (Silezië);
- 11º Russisch represaillekamp, te Tambow;
- 12º Strafkamp van Stalag VI H, te Arnoldsweiler;
- 13º Stalag III B, te Fürstenberg a/Oder.

Geen enkele voorwaarde inzake interneringsduur is vereist voor de krijgsgevangenen die begunstigden zijn van het statuut der ontvluchten krachten het koninklijk besluit van 11 maart 1975 tot vaststelling van het statuut van de ontvluchten van de oorlog 1940-1945, voor een ontvluchting of een ontvluchtings poging tijdens hun internering uit hoofde van een vaderlandsliedende daad, in één van de kampen bedoeld in het eerste lid.

### MINISTÈRE DE LA DEFENSE NATIONALE

F. 90 — 3197

**10 DECEMBRE 1990**  
Arrêté royal relatif à l'octroi du titre d'interné-résistant aux prisonniers de guerre belges 1940-1945

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le décret des 3-22 août 1790 « concernant les pensions, gratifications et autres récompenses nationales », notamment l'article 4 du titre premier;

Vu la loi du 18 août 1947 réglant le statut des prisonniers de guerre 1940-1945;

Considérant qu'il y a lieu d'honorer spécialement les prisonniers de guerre belges qui, pour acte patriotique, ont été internés dans un camp disciplinaire allemand;

Considérant qu'il convient d'accorder à ces personnes un réconfort moral et de reconnaître statutairement leurs mérites particuliers;

Considérant que l'octroi de ce statut ne peut entraîner une quelconque incidence financière présente ou future;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Défense nationale, de Notre Ministre des Pensions et de Notre Secrétaire d'Etat aux Classes moyennes et aux Victimes de la guerre et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Art. 1er. Le présent arrêté est applicable aux personnes soumises à la loi du 18 août 1947 réglant le statut des prisonniers de guerre 1940-1945 et qui, pour un acte patriotique, ont été internées trois mois au moins dans un ou plusieurs camps disciplinaires suivants :

- 1º Stalag 325, à Rawa-Ruska et Lemberg (Lwow);
- 2º Stalag 369, à Koberzijn;
- 3º Stalag XVIII C (Bloc 317 - Camp Nord), à Markt-Pongau;
- 4º Camp disciplinaire de Landeck;
- 5º Oflag X C, à Lübeck;
- 6º Oflag IV C, à Colditz;
- 7º Stalag XX B, à Graudens (forteresse);
- 8º Kommando disciplinaire du Stalag VIII C, à Bleckhammer-Heydebreck-Erenforst;
- 9º Prison militaire spéciale du Stalag IV D, à Torgau « Fort Zinna » (surnom Muna);
- 10º Bloc B disciplinaire du Stalag VIII C, à Sagan (Silesie);
- 11º Camp russe de représailles de Tambow;
- 12º Camp disciplinaire du Stalag VI H, à Arnoldsweiler;
- 13º Stalag III B, à Fürstenberg a/Oder.

Aucune condition de durée d'internement n'est requise pour les prisonniers de guerre, bénéficiaire du statut des évadés en vertu de l'arrêté royal du 11 mars 1975 établissant le statut des évadés de la guerre 1940-1945, pour une évasion ou une tentative d'évasion durant leur internement pour acte patriotique dans un des camps mentionnés à l'alinéa 1er.